



TRAN_PV(2014)0220_1

PROCES-VERBAL

Reuniunea din 20 februarie 2014, 9.00 - 12.00
BRUXELLES

Reuniunea a fost deschisă joi, 20 februarie 2014, la ora 9.10, fiind prezidată de Brian Simpson (președinte).

*
* *

Joi, 20 februarie 2014, 9.10 - 11.00

1. Adoptarea ordinii de zi

Ordinea de zi a fost adoptată.

2. Aprobarea procesului-verbal al reuniunii din:

- 20-21 ianuarie 2014

PV – PE526.402v01-00

Procesul-verbal a fost aprobat.

3. Comunicare a președintelui privind deciziile adoptate de coordonatori

Deciziile coordonatorilor din 10 și 11 februarie 2014 au fost aprobate.

A intervenit: Inés Ayala Sender.

Prezentarea de către Comisie a coordonatorilor candidați pentru TEN-T: dl Bodewig, dl Simpson și dl Grosch (la prezidiu: vicepreședintele Riquet)

Decizie: Coordonatorii i-au aprobat pe coordonatorii TEN-T propuși în scrisoarea

dlui Kallas din 28 ianuarie 2014 și au solicitat dlui Riquet să adreseze o scrisoare președintelui Schulz în care să recomande Parlamentului să sprijine aceste nominalizări.

Raportorul pentru Bugetul pe 2015

Decizie: Grupul ECR va desemna raportorul pentru acest aviz, sub rezerva confirmării de către noua comisie, după alegeri.

Numirea raportorilor – decizii privind procedura care trebuie aplicată

Fond

- **B7-0052/2014 – Propunere de rezoluție depusă în conformitate cu articolul 120 din Regulamentul de procedură referitoare la extinderea în Europa a proiectului Mumex**
- **B7-0058/2014 – Propunere de rezoluție depusă în conformitate cu articolul 120 din Regulamentul de procedură referitoare la siguranța rutieră**
- **B7-0061/2014 – Propunere de rezoluție depusă în conformitate cu articolul 120 din Regulamentul de procedură referitoare la autovehicule și la rețelele de infrastructură pentru alimentarea cu energie electrică**

Decizie: Nu se întreprind acțiuni separate pentru aceste trei propuneri.

Avize

- **Propunere de directivă privind reducerea emisiilor naționale de anumiți poluanți atmosferici și de modificare a Directivei 2003/35/CE – COM(2013)0920**

Fond: ENVI

- *Decizie: Noua comisie va decide dacă va elabora sau nu un aviz după alegeri.*

- **Propunere de regulament de modificare a Regulamentului (CE) nr. 715/2007 și a Regulamentului (CE) nr. 595/2009 în ceea ce privește reducerea emisiilor poluante provenind de la vehiculele rutiere – COM(2014)0028**

Fond: ENVI

Decizie: Noua comisie va decide dacă va elabora sau nu un aviz după alegeri.

- **Raport al Comisiei: Raport intermediar privind etapa-pilot a inițiativei Europa 2020 de emitere de obligațiuni pentru finanțarea de proiecte – COM(2013)0929**

Fond: BUDG

Decizie: Comisia este invitată să expună o prezentare în cadrul unei reuniuni viitoare.

- **Comunicare a Comisiei: Energia albastră Acțiuni necesare pentru valorificarea potențialului exploataării energiei oceanice în mările și oceanele europene până în 2020 și ulterior – COM(2014)0008**

Fond: ITRE

Decizie: Nu se întreprinde nicio acțiune.

- **Comunicare a Comisiei: Raport general privind activitățile Uniunii Europene în 2014 – COM(2014)0012**

Fond: AFCO

Decizie: Nu se întreprinde nicio acțiune.

- **Comunicare a Comisiei către Parlamentul European, Consiliu, Comitetul Economic și Social European și Comitetul Regiunilor – Un cadru pentru politica privind clima și energia în perioada 2020-2030 – COM(2010) 0015**

Fond: ENVI

- **Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de modificare a Regulamentului (CE) nr. 715/2007 și a Regulamentului (CE) nr. 595/2009 în ceea ce privește reducerea emisiilor poluante provenind de la vehiculele rutiere – COM(2014)0028**

Fond: ENVI

Decizie: Noua comisie va decide dacă va elabora sau nu un aviz după alegeri.

Comitologie

Decizie: Coordonatorii au luat act de buletinele informative nr. 4 și 5 din 3 și 10 februarie 2014.

- **Act delegat privind Mecanismul pentru interconectarea Europei**

Decizie: Se acceptă abordarea descrisă în scrisoarea dlui Kallas din 3 februarie 2014.

Chestiuni diverse

- O primă analiză a evaluării impactului efectuate de Comisie privind gigalinerele

Decizie: Se amână până la următoarea reuniune.

- Scrisoarea din partea Comisiei ENVI privind dreptul la apă („Right2Water”)

Decizie: Coordonatorii au luat act.

- Scrisorile adresate de dl Moreira cu privire la Parteneriatul transatlantic pentru comerț și investiții

Decizie: Coordonatorii au luat act.

4. Propunere de regulament de modificare a Regulamentului (CE) nr. 718/1999 al Consiliului din 29 martie 1999 privind politica capacității flotei Comunității cu scopul de a promova transportul pe căile navigabile interioare

TRAN/7/13791

***I 2013/0303(COD) COM(2013)0621 – C7-0265/2013

Raportoare: Corien Wortmann-Kool (PPE) PR – PE522.941v01-00
AM – PE524.813v01-00

Fond: TRAN* –

Avize: BUDG – Decizie: fără aviz

EMPL* – Jutta Steinruck (S&D)

PA – PE524.581v01-00

AM – PE526.181v01-00

- Adoptarea proiectului de raport

Amendamente adoptate: 11, COMP 1, COMP 2, 1.

Decizie: Propunerea legislativă, astfel cum a fost modificată, a fost adoptată cu 30 de voturi pentru, 1 împotrivă și 2 abțineri.

Rezoluția legislativă a fost adoptată cu 30 de voturi pentru, 1 împotrivă și 2 abțineri.

Decizia de a începe negocieri interinstituționale a fost adoptată cu 32 de voturi pentru, 1 împotrivă și 0 abțineri.

5. Cerințe tehnice pentru navele de navigație interioară (abrogarea Directivei 2006/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului)

TRAN/7/13794

***I 2013/0302(COD) COM(2013)0622 – C7-0266/2013

Raportoare: Corien Wortmann-Kool (PPE) PR – PE522.878v01-00
AM – PE526.381v01-00

Fond: TRAN –

Avize: ITRE – Decizie: fără aviz

- Adoptarea proiectului de raport

Amendamente adoptate: 17, 6, AM ORAL 1, 7, 8, 9, 21, 2, 3, 14, 4, 15, AM ORAL 3, 5.

Decizie: Propunerea legislativă, astfel cum a fost modificată, a fost adoptată cu 32 de voturi pentru, 1 împotriva și 0 abțineri.

Rezoluția legislativă a fost adoptată cu 31 de voturi pentru, 1 împotriva și 0 abțineri.

6. Descărcarea de gestiune 2012: bugetul general al UE – Comisia Europeană

TRAN/7/13872

2013/2195(DEC) COM(2013)0570[01] – C7-0273/2013

Raportor Oldřich Vlasák (ECR) PA – PE526.147v01-00
pentru aviz: AM – PE528.049v01-00
Fond: CONT – Markus Pieper (PPE) PR – PE521.558v03-00

- Adoptarea proiectului de aviz

Amendamente adoptate: 2, COMP 1, 6, 7, 8, AM ORAL, punctul 9 – vot pe părți (prima parte).

Decizie: Proiectul de aviz, astfel cum a fost modificat, a fost adoptat cu 28 de voturi pentru, 4 împotriva și 0 abțineri.

7. Descărcarea de gestiune 2012: Agenția Căilor Ferate

TRAN/7/14196

2013/2228(DEC) COM(2013)0570[26] – C7-0316/2013

Raportor Michel Dantin (PPE) PA – PE526.096v01-00
pentru aviz: AM – PE527.840v01-00
Fond: CONT – Petri Sarvamaa (PPE) PR – PE521.676v01-00

- Adoptarea proiectului de aviz

Amendamente adoptate: 1, 2, 3.

Decizie: Proiectul de aviz, astfel cum a fost modificat, a fost adoptat cu 28 de voturi pentru, 4 împotriva și 0 abțineri.

8. Descărcarea de gestiune 2012: SESAR – Siguranța navigației aeriene

TRAN/7/14312

2013/2248(DEC) COM(2013)0570[46] – C7-0336/2013

Raportor Michel Dantin (PPE) PA – PE526.097v01-00
pentru aviz: AM – PE528.083v01-00
Fond: CONT – Paul Rübzig (PPE) PR – PE521.711v01-00

- Adoptarea proiectului de aviz

Amendament adoptat: 1.

Decizie: Proiectul de aviz, astfel cum a fost modificat, a fost

adoptat cu 30 de voturi pentru, 1 împotrivă și 1 abținere.

9. Descărcarea de gestiune 2012: Agenția Europeană pentru Siguranță Maritimă
TRAN/7/13887

2013/2218(DEC) COM(2013)0570[21] – C7-0296/2013

Raportor Michel Dantin (PPE) PA – PE526.098v02-00
pentru aviz: AM – PE528.078v01-00
Fond: CONT – Petri Sarvamaa (PPE) PR – PE521.678v01-00

- Adoptarea proiectului de aviz

Amendamente adoptate: 1, 2.

Decizie: Proiectul de aviz, astfel cum a fost modificat, a fost adoptat cu 29 de voturi pentru, 3 împotrivă și 0 abțineri.

10. Descărcarea de gestiune 2012: Agenția Europeană de Siguranță a Aviației
TRAN/7/13889

2013/2219(DEC) COM(2013)0570[22] – C7-0297/2013

Raportor Michel Dantin (PPE) PA – PE526.092v01-00
pentru aviz: AM – PE528.060v01-00
Fond: CONT – Petri Sarvamaa (PPE) PR – PE521.649v01-00

- Adoptarea proiectului de aviz

Amendamente adoptate: 1, 2, 3.

Decizie: Proiectul de aviz, astfel cum a fost modificat, a fost adoptat cu 28 de voturi pentru, 4 împotrivă și 0 abțineri.

11. Prezentare a Comisiei Europene (DG MOVE) cu privire la programele de lucru pentru 2014 privind MIE Transporturi – cu ușile închise

Au intervenit: Olivier Onidi (CE), Mathieu Grosch, Inés Ayala Sender, Gesine Meissner, Eva Lichtenberger, Jacqueline Foster, Izaskun Bilbao Barandica, Dominique Riquet, Michael Cramer, Brian Simpson.

12. Raportarea rezultatelor privind trilogurile – cu ușile închise

- Directiva privind echipamentele maritime

A intervenit: Dominique Riquet.

Reuniunea a fost închisă la ora 10.40.

13. *Între orele 10.40 - 11.00: reuniunea coordonatorilor – cu uşile închise*

14. **Chestiuni diverse**

Nu au existat.

15. **Reuniuni următoare**

- 17 martie 2014, 15.00 - 18.30 (Bruxelles)
- 18 martie 2014, 9.00 - 12.30 (Bruxelles)

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣTAΣH ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/POPIS
NAZOČNIH/LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/JELENĒTI
ĪV/ REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Brian Simpson, Dominique Riquet, Peter van Dalen, Dieter-Lebrecht Koch
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Zastupnici/Députés/Deputati/Deputăți/Nariai/ Képviselek/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Inés Ayala Sender, Georges Bach, Izaskun Bilbao Barandica, Michael Cramer, Joseph Cuschieri, Philippe De Backer, Saïd El Khadraoui, Ismail Ertug, Jacqueline Foster, Franco Frigo, Luis de Grandes Pascual, Mathieu Grosch, Jim Higgins, Patricia van der Kammen, Georgios Koumoutsakos, Eva Lichtenberger, Marian-Jean Marinescu, Gesine Meissner, Giommara Uggias, Artur Zasada
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Zamjenici/Suppléants/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Spyros Danellis, Isabelle Durant, Eider Gardiazábal Rubial, Zita Gurmai, Alfreds Rubiks, Bernadette Vergnaud, Corien Wortmann- Kool, Janusz Władysław Zemke

187 (2)
Birgit Sippel, Robert Sturdy
193 (3)
46 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Тоčka dnevnog reda/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/ Тоčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Promatrači/Observateurs/ Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Na poziv predsjednika/Sur

L'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/ Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Vijeće/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
van der Gugen, Mastier
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kommissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Onidi, Roberts, Fajardo
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte institūti/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Drugi sudionici/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare																
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Tajništva klubova zastupnika/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Fracijū sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat																
<table border="1"> <tr> <td>PPE</td> <td>Asenova, Krietemeyer, Liphay, Braescu, De Navasquês</td> </tr> <tr> <td>S&D</td> <td>Sanjuan</td> </tr> <tr> <td>ALDE</td> <td>Knežević, Desnuelle</td> </tr> <tr> <td>ECR</td> <td>Berners, Gulbe</td> </tr> <tr> <td>Verts/ALE</td> <td>Werner, Rihovsky, Beeckmans</td> </tr> <tr> <td>GUE/NGL</td> <td>Klindžans, Madr</td> </tr> <tr> <td>EFD</td> <td></td> </tr> <tr> <td>NI</td> <td></td> </tr> </table>	PPE	Asenova, Krietemeyer, Liphay, Braescu, De Navasquês	S&D	Sanjuan	ALDE	Knežević, Desnuelle	ECR	Berners, Gulbe	Verts/ALE	Werner, Rihovsky, Beeckmans	GUE/NGL	Klindžans, Madr	EFD		NI	
PPE	Asenova, Krietemeyer, Liphay, Braescu, De Navasquês															
S&D	Sanjuan															
ALDE	Knežević, Desnuelle															
ECR	Berners, Gulbe															
Verts/ALE	Werner, Rihovsky, Beeckmans															
GUE/NGL	Klindžans, Madr															
EFD																
NI																

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Ured predsednika/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/ Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Ured glavnog tajnika/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generalneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Glavna uprava/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektors/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/ Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	<p>Soone</p>
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Menegatti</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Tajništvo odbora/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komišji/ Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Götz, Bausch, Borzsák, Ditthard, Ford, Kriškāne, Pilar, Ramaekers-Jorgensen, Ramirez Pineda, Ratcliff, Skreikes, Wojciechowski, Yeraris</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Collaço, Csikar</p>	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Predsjednik/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseada/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Aelnök/Viçi 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseada/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Član/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membro/Lid/Członek/Membro/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Dužnosnik/Fonctionnaire/

